一切経音義 巻七十三 之七十四

内閣文庫
漢書
類 三三〇三 號
五〇 冊
一四七 函
五 架

内閣文庫
漢書
類 三三〇三 號
五〇 冊
三〇 函
七 架

内閣文庫
番號 漢 3303
冊數 50 (37)
函號 310 38

国立公文書館
National Archives of Japan

一切經音義卷第七十三　　翻經沙門慧琳撰

音阿毗曇甘露味論二卷　　玄
隨相論一卷　　玄
會諍須蜜論十卷　　玄
三法度論二卷　　玄
入阿毗達磨論二卷　　玄
識實論二十卷　　玄
立世阿毗曇論十卷　　玄
解脫道論十二卷　　玄

浅草文庫

国立公文書館
National Archives of Japan

舍利弗阿毗曇論二十二卷　玄
五事毗婆沙論二卷　琳
鞞婆沙論十四卷　玄
三彌底論三卷　琳
分別功德論四卷　玄
四諦論四卷　玄
辟支佛因緣論二卷　玄
十八部論一卷　琳
部異執論一卷　琳
右十八論一百一十三卷同此卷音　異部宗輪論一卷　琳

甘露味阿毗曇論上卷　玄應撰

魯鵩（此古歡字音呼官反此應作膊羅盍反）心寇（口候反尚書寇賊姦宄笵甯集解曰謂羣行攻剽者今取其義說文寇暴也廣雅寇抄也字從攴剽音疋妙反）忮收（與豉紀致二反依字忮害）

下卷

隨相論　先不音

生槍（側家反槍也似烏勃形大如椀味澀酢不可多噉論文作查非體）漱糗（搜鏃反下丘久反今江南言林奉奈熟而粉碎謂之糗也）三粹（字苑作萩同蘆葛反南言粹中國言辛論文作剌乖戾也剌非字禮通俗文辛甚曰粹江）

尊婆須蜜所集論第一卷　玄應撰

摩渝 以朱反人名也 渝字依字渝變也

瞠今 勑行反蒼頡篇瞠直視也 **懿乎** 於冀反今反足懿美也字從壹恣聲 **跋橙** 文萌反 **箭笘** 古活反釋名云箭進論文作聲訛誤欠矣

涛沙 一期反大日潢也與茲相會也笘旁日幹其末日笘會也其本日足其體日幹也 **門梱** 又作閫同苦本久禮記外小日涛說文涛濁水不流也言不入於梱注云梱門限也 **牙** 爪日牙說文面生熱氣也 **蛇虺** 古文虫蟗二形同呼鬼反毒蟲也 **檀親** 或言達親又覲反此云財施報施之法名曰達親又案西域記云正云達親拏或云馱身兩口爭食相齧逐相篡也韓非子曰蟲有虺者一器瓦以用右手受他所施為其生福故從之直身也

第二卷

第三卷

門閾 古文云閾同吁域反又音域今足棘謂之閾郭璞曰門限也棘音千結反 **確然** 又作碻塙二形同口角反周易夫乾確然易矣韓康伯曰確然堅皃也論文作推非體也 **曩昔** 奴朗反今足曩久也猶往久古昔也 **澡盥** 公緩反說文澡手也几洒物皆曰盥也不但言手 **怨** 古文逑同渠牛反怨偶也 **仇** 曰仇今足仇雠匹也

第四卷

戢不 阻立反三蒼戢聚也說文從戈藏也戢斂也 **緹麗** 他禮反木名也

第五卷

驃騫 脾妙反下去焉反三昧名也 **消治** 古玄反字林水小流消治然 **所過** 古文文闕同於易反今足過止也謂逆相止為過過亦遮也 **暐暐** 況作煒于匪反說文煒盛明皃也亦赤也

第六卷

愚戇竹巷反李登聲類集音丑巷反戇亦愚也頑魯五鰥反下力古反國曰魯鈍也論語參也魯孔安文作鹵非體也邠坻府貧反下古文坏同直飢反此言訛也正言賓荼獸寫形此云團與舊譯云給孤獨猶是須達多之別名也須達多此云善與牲凡國有疑會同則常其盟約之事曰盟盟京反禮記諸侯相使吮似兗反韻集音弋選反說文吮吮吸也

麑鹿又作麛同莫奚反尒疋鹿牝麑其子麛麑音加

第七卷

躇步直於反躊躇躕躕躇躕也亦猶豫也躕音直流反躇音馳録反

第八卷至第十

三法度論上卷

下卷

並先不音

不音訓

剉持且臥反說文剉斫也傷也案剉猶斫也喊喚呼戒反韻集作喊喊呵也蒼頡訓詁作唉恚也喊猶喊咄喚喊皆是也噫氣乙戒反說文噫出息也

入阿毗達磨論上卷

沙門慧琳撰

旻方楚力反案旻方者中外人間之常語也四面齊等傾方也古今正字從日從人從夂音雖會意字象宜㝵上猶耶反音與㝵同案兔罝者即用之方丁是也傳曰兔罝郭注尒雅云捕兔之網罟也毛詩云肅肅兔罝宜猶遮也說文從网且聲下強亮反案㝵者拊禽於獸行之道有機繫取之也說文從弓從掠省聲獸魂上藏含反下歸位反前音義中已重重訓釋論文作㝵亦通勇悍寒岸反說文悍猛也捍或從犬作敦焊並通膠漆土教反考工記曰鹿膠青白魚膠鮒犀膠黃鄭曰皆謂煑取其皮作之或用角或成顧野王云膠所以連綴物令相著也毛詩傳

二云膠固也說文從肉參聲參經田反躊躇上長流反又音池並通韓詩云愛如不見掩手躊躇躊躇猶躑躅也或作踟躕猶徘徊也古今正字並從足形聲字也

論卷下

哀賢鳥上哀音阿可反次賢音伊以反下鳥音鳥古反三字皆梵音字也論文書哀壹二字傳寫錯也又脫一鳥字論意說三身名句文身等此三各別知哀賢鳥三字譬如摩醯首羅天王面有三眼涅槃經中亦具明此義體一用殊闕一不可共成一義名三聚身

成實論第一卷

玄應

斲斧古文作斲同竹角反說文斲斫也斲斤也

鈗扶文心反外道名也十三年隨佛始根熟也

第二 第三 第四卷

先不音

臂搦又作掛同子禮反廣雅臂漉也謂臂出其汁也論文作擠子詣反擠排也非此義下奴革反搦捉也捏也漉音祿

疼痹又作痛胫二形同徒冬反聲類作瘃說文疼動痛也下方名也

藥石今人以鐵皆謂療病者也

倡攻病曰藥下古人以石為針灸因以名也

鼓桴詔定古文官書枹桴二字同體音扶鳩及鼓推也說文枹擊鼓柄也

瓢杓又作瓢同毗遥反三言瓢蠡下又作勺

眼篦今眉篦挿頭篦皆作也

第五卷

相棖又作橙敞敞三形同文庚反棖觸也亦撩敞也

第六卷

桎梏 之逸反下古祿反在手曰桎在足曰梏謂柙械也葉及目旁毛山東田里子及論文作䩞䩞二形非

如睫 說文作䀮釋名作䀷同子

第七卷

鷃鳥 竹刮反尒疋注云今鷃大如鴿或言如鷃似雌雉無後指皮尾爲鳥慈急羣飛出於北方沙漠地也宋美伶呼名突厥雀生蒿萊之間慈音呼濫反

第八卷

先不肯

第九卷

舍廬 力居反別舍也亦寄止也黃帝爲廬所以避寒暑也春秋去之冬夏居之

入支 只移反此外道鉗也圓如鉗無足以三杖交之支舉於瓶也諸經中或言挑三寄立拒或言三叉立拒皆是也論文作鈙非也

金槍 千羊反蒼頡篇解詁云木兩耑鋭曰槍說文槍㮚也論文作鎗非也

第十卷

攢矛 鹿鸞反攢擲也下又作鋝或三形同莫侯反說文矛長二丈也

狗齧 又作齧反關中音也說文齧齒骨也廣雅齧齧也江南曰齧形同扶福反狀似水也

淀復 似緣反說文迴淵也下又作復坎三形深也亦迴水也

栽梓 則才反下古文檣梓木三形也載也言木餘載生梓我

第十一卷

葷辛 許雲反蒼頡篇云葷辛菜也凡物辛臭者皆曰葷也

第十二卷

孤煢 古文𡨦滎二形同渠營反無父曰孤無子曰煢獨無兄弟曰煢單也煢煢無所依也字從下從營省聲下又作𡨦焢二形同於歡反字林音雖閑反

暍死 傷熱也謂傷熱煩悶欲死也又

紅紫傷風日失色爲賜作此也

第十三卷　第十四卷　先不音

第十五卷

不啻施政反蒼頡篇不啻多也一枕古文橫廣二形今作枕同占黃反聲類作軝車下橫木也今車牀梯轝下橫木皆曰枕是也

第十六卷

猨猴又作蝯同禹煩反似獼猴而大臂長其色有黑有黃鳴聲甚哀古今注云猨五百歲化爲獲獲獲壽千歲獲音居縛反蠆蟲蠆逮立反說文蠆藏也獸之淺毛熊羆等亦皆蠆

第十七卷

考檢苦老反謂質覈之也問也土封甫龍反起土爲界曰封聚土者也則晞又作烯同虛衣反字林晞乾也方言晞晒也北燕海岱之間謂暴爲晞也用刻又作鍱同初眼反說文平鐵也通俗文攻板曰刻方刃施柄者也抱卵字體作抱又包同蒲冒反通俗文鷄伏卵北燕謂之抱江東呼蛋蛋音大富反伏音鞞又反又作殼同口角反蛋也尚在卵中謂之殼也殼出殼出也會聞音突卵外

第十八卷　第十九卷　第二十卷　先不音

玄應撰

立世阿毗曇論第一卷

毗舍佉或云鼻舍佉此譯云別枝即是氏宿以生日所值宿爲名也案西國多以此爲名也

鹿子母梵言毘舍佉羅又云鹿磨多又云毋毀羅婆默此云堂亦言殿也舊云磨伽羅母堂者訛也

嚏吼於牛反下呼咯也狗反皆聲也

刻浮以舟反或云閻浮提或作謗浮又云贍部提者訛也應言提鞞洲此云洲

瘤節力周反通俗文肉狀曰瘤

第二卷

謂肉起如木節者是也 至胛 又作甲同古狹反說文有甲也甲膊也次下宜作甲 聳身 古文竦字慢徐三形今作聳同須參反斤翁二反廣雅聳上也跳也 尸陁林 正言尸多寒林其林幽邃而且寒因以名人多送其中今揔指棄屍之處名也在王舍城側死者取彼尸陁林名也 供贍 贍字類字書贍足也謂周足也助也謂以食與人曰供贍也 養創 說文四志反創瘡也 雜蓼 創諦文作飴弋之反亦古字假借通用非體也 留墮 力救反蒼頡解詁云溜謂水垂下也 路渚 渚之與反介雅小洲曰渚李巡曰四方有水獨高可居故曰渚也 犁鏵 古文茅字二形今鈄古文奇字作犁刃也說文兩丹反同下玄瓜反 江浦 匹戶反毛詩云省此浦水涯也 磨礪 字詩今作厲同力制反山海經作礪皆可以磨刀刃砥音脂 作礪 孔安國曰礪郭璞曰礪細於礪皆可以磨石也尚書若金用汝作礪 峗嶧山多砥礪

玩穿 古文阱穿二形同慈性反廣雅穿玩也說文穿大陷也周禮掌人掌春令爲穿鄭玄曰謂丘陷地爲塹所以禦禽獸或超踰則陷之也 敬次 又知反不正也說文欹頃側不安也 蜂蠆 丑芥反毒蟲也山東呼爲蝎陝以西呼爲蠆蠆音七曷反 倪倪 又作睨倪二形廣雅倪倪也禮反廣雅倪倪二形同普米反 鵰鵰 鵰鵰小而好及水中者南楚之外謂之鶻鶻其大者謂之鵰鵰非此用也 泛漾 案敦劍反下翼尚反案泛漾搖蕩也 寶函 雜物等曰函論文作寶函 寶柵 通俗文木垣曰柵編竪木爲柵是也 自縋 所懸鎮也同直偽反說文以繩有罅廣雅縋索也 水渝 通俗文水傍沿曰反 訓 子前反且反

釋名云倪城上垣也於其孔中倪倪非常也亦言裨助城之高或云女牆言其卑小比之於城若女人之於丈夫也或名堞取其重疊也義百反說文柵編竪木也

歌又作謳同於候反說文齊歌曰謳廣雅謳喜也今正徒歌云山雲蒸柱礎潤許叔重曰楚人謂柱礎市礎音思亦反

第三卷

鄭玄曰廛市物邸舍也廛居也方言東齊海岱之間謂居曰廛中笳卷蘆葉吹之因以名也

緣桷音衰橑音老

池沼之遥反蒼頡解詁云沼池也

笳聲廛或作菡萏今藥器古粵及遐反下古宜反

柱礎初舉反淮南子雀巢蓮反禮記人謂柱礎市礎音思亦反

第四卷

花荅又作菡同胡感反謂花之未發者也

提頭賴吒或言提多羅吒或言弟稱多羅吒譯云持國者主領揵達婆及毗舍闍或攷反今正迦乃也邪瑘日鬼中勝者也

迦至迦亦乃字也蒼頡篇迦往也

遠也

毗留勒叉或名毗離或言毗樓勒叉迦或言鼻留茶迦此譯云增長主領弓盤茶及閻摩多弓盤茶者或云鳩槃茶甕形頭似冬瓜閻摩多者或名薜荔多或名毗陵博叉或名毗陵博叉或名鼻留波阿人此譯云雜臭飯鬼中勝者也

毗沙門或言毗沙門亦云普門或云多聞其王最富寶物自然主夜叉及羅刹傷害人也羅刹或云羅叉婆

第五卷

皤幟古文帜同昌志反通俗文私記曰幟幟長丈五廣半幅也廣雅幟幟也墨子曰幟長丈五廣半幅也此譯云小也

周羅大三蒼鎮小髻也

金鎮方目甫救二反方言鎮或謂之鼻說文鎮如釜而口小釜也鼻音歷

撮者又作撕撮二形同許宜反方言撮今江南呼勺為撮三蒼觚勺也廣雅觚瓢也論文作撮非體也

犦牛蠡或謂之撮音桑字略云牛名也

褊吝卑袒反說

文禰小也尒疋急
禰謂急疾也㾜也

第六卷

先不音

第七卷

矣斯 又作斯同思移反廣雅斯謂命使也字書斯役也謂賤役者也漢書斯與之卒張晏曰斯微也韋昭曰析薪也廝炊亨曰養

第八卷

山磕 苦盍反說文石聲也亦犬聲今江南凡言打物碎爲磕破

如芟 所嚴反刈草也詩傳曰芟除草也

痛辟 力達反通俗文辛甚曰辟音梓論文作刺非正也

鑄斧 府袁反埤蒼鑄鑐也

烹煮 普羹反烹煮也方言烹熟也嵩岳以南陳潁之間曰烹饑禮凡煮於鑊中曰烹也

如猬 祭閑反埤蒼犬噬也案噬猶齧也字從犬

四棱 力增反說文棱抓也抓音孤通俗文抓

亦四方爲棱八棱爲抓也

莽藤 苦和反南海志云莽藤名也

陵鯉 閑蒸反鯪鯉魚名也有足出南方陸居也

或獺 他易他鍇二反形如小犬水居食魚者也論文作狙都達反獸名也狙非此用也

或蝟 又作蒙同于貴反說文蝟如鼠有皮毛也說文奪衣也今謂奪其皮也

竹笪 都達反說文笪竹名也郭璞注方言云在東謂邊篠直文而麁者爲笪斜文者爲簟音廢符簟簽音廢符簟簽音廢符簟簽

第九卷

字苑初限反謂以鐵貫肉炙之者也鐵音且廉反

鼉鱗 大何反下五各反廣雅鱗魚名也長二丈餘有四足似鼉齒至利有禽鹿入水齧署即斷也

頸鴉 於牙反白頸烏也關中名阿雅亦疋鸞斯鴨居郭璞曰雅烏也小而羣飛腹下白者江東呼爲鴨烏鴨音疋

應鷃 五各反摯猛之鳥也山海經北如鵰而黑白背赤足喙長三尺重二斤一雨輕而便用也其頭似匕因曰匕背是

匕首 補履反劒名也周禮考工記云匕首劒身長二尺

水柿 梵廢反蒼頡篇柿也說文朴木也江南名柿

鐵杙 余職反尒中國曰杙山東名朴豆杙朴音孚豆也

鴆鴦 除禁反山海經女几之山多鴆郭璞曰大如鴟紫綠色頸赤喙食蛇也以羽畫酒飲即殺人

徇令 辭俊反徇猶巡也說文徇遍也說文令正徇行示也徇字從彳音恥亦反

鍊鐵 鍊冶金也鐵爲黑金也

第十卷

相攢 扶味反南人謂相攢爲羽攢也蘇辛公作篪

水苔 徒來反謂水中魚衣綠色生水底者也亦可以爲紙

涩泥 又作澀湖同排成自臨二反無舟渡河也說文涩渡水

則凹 蒼頡篇作嵌同烏挾反字苑凹陷也

或瘻 力閭反說文頸腫病也今腋下隱處皆有中有蟲也說文瘻同補苑反說文瘻疽久腫

瘭疾 身遙反醫成也埤蒼瘭疽

仰地 古文作仰頓也謂前覆也

解脫道論第一卷

叨很 他等反下胡懇反叨貪也方言叨淺也埤蒼叨食也說文作此饕字也側亮二反下師今反今中國人謂撩理行具爲縛捩縛音付捩音戍說文裘束也裹也才與反蒼頡篇解詁沮漸也敗壞也論文作沮側呂反貯醢器也一曰置肉俎也沮非此義

沮屑

第二卷

麻枲 字苑作敝同布滿反後類也今米枲豆枲皆作此字也

第三卷

桁械 胡郎反下胡戒反通俗文拘罪人曰桁械亦桁類也

擀擣 鼻政反下都浪反謂掃除也廣雅云擀除也

第四卷

噫噫 借音於矜反相荅應聲

第四卷

刪去 所姦反三蒼刪除也

衣帀 又作袙同疋豉反廣雅帀帔也通俗文兩復曰帀是

痕 跡 纂文作服同胡根反通俗文瘡瘢曰痕也

櫺窻 力丁反說文窻牖間子也通俗文疏門曰櫺窻今窻櫺車櫺皆是也

㫃節 又作㫃同胡瓜反通俗文燒骨以來曰㫃蒼頡訓詁㫃以來和之今中國人言㫃在南言雖有瑞麥古深字

揮狗 女皆反人含也保字韻集揮揮犨也

第五卷

獪 古卯反下古文猾祇二形又作狯同古快反通俗文小兒戲謂之狡獪今關中言狡刮訛也

先不音

第六卷

第七卷

蝹拘 羌句反

霖婆 力金反

斫栗 古我反

鉢地 土何反

瘑痳 張揭反

雜字作痛瘑字書作疥同古和反蒼頡篇疥癩也蒼頡篇曰蒼病也春發者謂之疥秋發者謂之瘑

閟塞 鄙冀反詩云我思不閟傳曰閟閉也亦不從也論文作秘非體也

第八卷

忿吒 齒逸反方言吒呵怒也陳謂之呵案吒猶呵吐也

涇能 胡瓦反應作明也又物精不雜為能

胡寡反鮮

第九卷

先不音

第十卷

夾膝 古洽反謂夾在兩膝近也三蒼夾輔也說文夾持也夾至 如荻 又作蕵同徒歷反即蒹荻也堪爲箭者也蒹音古銜反

第十一 第十二 先不音

舍利弗阿毗曇論第一卷 玄應撰

殉有 殉辭俊反蒼頡篇殉求也亦營也 西軫 之忍反淮南子云激軫之音許叔重曰軫轉也 閬風 力盎反廣疋崑崙墟有三山閬風板桐玄圃也 惰惰 於劍反聲類惰和靜皃也三蒼性和

第二 第三 第四 第五 先不音

第六卷

旋嵐 力含反或作嵐嵐婆或言嵐婆或言鞞嵐婆或作吠嵐或言隨藍皆是梵之楚夏耳此云迅猛風

認取 而僅反謂失物而誌之者誌記也論文作仞非體也 醪酒 力刀反蒼頡篇醪謂有滓酒也

第七卷

攢矛 麁鸞反攢擲也下又作戟鋒二形同莫侯反論文作竄牟二形

第八 第九 第十 先不音

第十一卷

菉豆 方宓反

第十二卷 先不音

第十三卷

碓脚 又作縋同直僞反通俗文懸鎮曰縋縋謂懸石碓下也論文作錘假借 呼呷 呼甲反說文吸也 浸淫 浸音侵淫移徙皃也釋名辭旁也 蟆子 莫

山南多饒此物如蚊而小攢聚咬人作痕如毛也所踐日轣

第十四卷

車轣力各力的二反轣轣也說文車

癬皰又作瘙同私茂反宇林乾疥也案有乾溼兩種釋名癬徙也移徙漸大也故青徐謂癬爲徙也

第十五卷

第十六卷

第十七卷

第十八卷

先不音

第十九卷

緒八辭與反說文緒絲端也謂端緒也

稼穡加暇反下所力反宇林種曰稼收曰穡說文禾之秀實爲稼十日在野曰稼

先不音

第二十卷

第二十一卷

槖師埤蒼作輸又作排同蒲戒反王弼注書作槖槖囊也謂鍛家用炊今熾者

第二十二卷

骨皰又作皰同輔孝反小腫也說文皰面生氣也今取其義論文作胞或作皰皰二形非也

擡舉徒來反通俗文之涉知獵二反擡胡官反細葦也毛詩草木疏云葭菼名蒹至秋成則謂之萑夏小正曰葦末秀則不爲萑秀已後爲萑下又作蒹同徒歷反即蒹荻也堪爲箔者也蒹占甜反菼音加菼他敢反蒹音五患反

五事毗婆沙論上卷

慧琳撰

貞實 上陟程反周易貞正也謚法曰德政應和曰貞內外無壞曰貞直道不撓曰貞說文卜問也鄭玄曰問事之政也從卜貞或從鼎省聲經從示或從木作楨頂非也

飈風 上曜邪反下蒼頡篇飄飖風也說文風所飛揚也從風名易聲

箋 下謙葉反玉篇箋笥也考聲箱類也說文作匡或也從竹炎聲

著甲身 下古狎反鄭注周禮甲鎧也傳曰狎也考聲甲冑也說文甲象人頭也經作鉀是鉀爐箭名也乖經義鉀音古闔反

刀稍 下山卓反廣雅云稍矛也說文闕占今正字云稍長一丈八尺也從示省聲

下卷

撮摩 上七活反廣雅云撮持也應邵漢書云四圭曰撮亦三指撮也禮記云天地一撮土多也字林云撮手取也古今正字云亦兩指撮也從手最聲也

鞞婆沙阿毗曇論第一卷

玄應音

跋芩 步末反今人名也 傳采 方務反傳謂塗附也傳藥傳粉皆作此論文作拊夫主反拊拍也非此用也下且在反采猶彩色也

第二卷

先不音

第三卷

摩儵 又作倏儵二形同書音式人名也體無鱗甲肉黃大者長二三丈江東呼為黃魚是也 鱣魚 古文鱣同知連反大黃魚也口在頷下也 如鍼 字詁從金咸今作針同支深反廣雅針刺也說文鍼所以縫衣裳者也

第四卷

色膜 下各反說文肉間膜也論文從革作鞹非也 騰書 徒登反說文騰傳也處郵驛也

騰乘也廣疋騰奔也疾也

第五卷

若翳韻集作瞖同一計反說文目病生瞖也三蒼瞖目病也論文作瞶風而陰曰瞶瞶非字體也

陰燧古文作鑒隧二形今作燧或作燧同辭辨反陰燧出水陽燧出火者鑒玉石之銅精圓也陰燧徒南反亭水也楚人名深爲潭以鐵方也

潭水文作澹徒濫反安也澹非此義

先不音

第六卷

第七卷

譏貶居衣反廣疋譏刺也說文譏誹也下古文巢同碑儉反貶損也減也亦墜也

先不音

第八卷

第九卷

如彌渠向反韻集云施屑於道曰彌今時禪家施彌以取鳥獸者其形似弓也

袿俟於人反苦也

彌俟習也

陀破盡也

陀羅破道也

第十卷

道跡又作蹟迹二形同子亦反足跡也論文作跐跂二形非也

先不音

第十一卷

第十二卷

技摸無粉反宇林技拭也摸摹也摹音桑各反論文作琢非也

樺皮胡霸反可以飾弓者也

鉤掇都角反掇擊也敲掇也敲音苦交反

第十三卷

鐵杷又作邑同平加反方言杷謂之渠拏郭璞曰有齒曰杷無齒曰杈杈音八今江南有齒者

爲杷拏字從木拏音女於反下晡補胡反淮南子云日行至悲谷爲晡時謂加申時

第十四卷

蚣蠖齒亦反下烏郭於獲二反尒足蠖尺蠖方言尺蠖又名步屈一名尋桑纂文云哭人以步屈名桑闊音古合反周成難字作犖音妃封二名蝍蠈音子六反犖牛反漢書音封此牛形小犖上有封也不駒列子作瞬通俗文作駒同尸閏反說文瞬目開閉數搖也服虔云目動日駒鴟鴞反舌頭有兩毛角也山海經公羊傳並作鵂同具俱反下又作鵂同以屬反似鸛音雚蜀蟲時燭反詩云蜎蜎者蜀傳曰蜀桑蟲也大如指似蠶尒足蚝一名烏蜀是也

三彌底部論上卷

慧琳撰

若僂下力主反杜注左傳僂傴也何注公羊云身疾也廣雅曲也說文甿也從人婁聲也若壁下弁辨反顧野王云壁謂足病枯不能行也說文從止辟聲經作躄俗字亦通挑眼上朓

彫反蒼頡篇挑扶也韻詮云挑撥也朓除也說文從手兆聲經作挑時用字也

中卷

肉團上如陸反顧野王曰肉者肌膚之肉也凡有血氣之類皆謂之肉也說文象形字也

下卷

儴佉上汝昌反下却迦反梵語蠰合從人作儴經作蠰錯用也云揭邏藍或曰迦邏皆一語耳此即說人初受胎七日之名柯羅羅梵語也古譯或

分別功德論第一卷

玄應撰

比較古文摧同古學反較量也較明也摧猶粗略也比大三蒼古文顥同胡老反皓亦廣大也尤比齋蒲西扶脂二反下昨迷反說明也論文作肥非也地肥扶非反劫初時脂也亦名地味論文作膩非也案如於且反案行也亦瞻視也一日案尋也呈

佛馳京反呈見也謂亦見於佛也論文作程法之程非體也或作侲非也

尸止反三蒼矢箭也古者夷牟初作矢

闕闞又作窺同丘規反下弋珠反說文窺亦視也

第二卷

訾哉又作嗟同紫斯反訾思也說文訾量也

粹哉字宜作醉二形同各反說文糯一名子米也今江南亦謂師米爲糵三蒼注云糵稱米也今江南亦謂師米爲糵糯音刺諭文作粹非體

汪水烏黃反通俗文停水曰汪汪池也說文汪深廣也

自刎古文勿同亡粉反公羊傳云公遂刎

日刎割也

婆南槃淡或言和南皆訛也正言此譯云我禮也

繕埴市戰反下市力反繕治埴也

匈匈許恭反匈匈沸爽之聲也漢書匈匈數千人聲

斗藪又作擻擻舉也通俗文斗藪謂之水作擻非也

藪藪反下蘇暨今器類古文泉同其左傳猶懼不

藪藪聲音都揀反非體

論難字作抖揀反論文

暨注云暨至也

第三卷

應叙辭與反說文叙次第也

酬酢又作醻蒼頡篇酬作酬同市周反酢作酢也謂端猶也

主客日酬客主人日酢也

森森所金反說文木長皃也今取其義也

怏然於亮反蒼頡篇怏懣心亦怏然心不伏也

湍浣上子田反下胡滿反三蒼湍濯也浣洗也

歌吟子由反下牛金反蒼頡篇云歌衆聲也說文歌小兒聲也吟歎也論文作吟非也

第四卷

繁衍扶袁反下以善反繁多也盛也衍水流長也

銓日且泉反漢書應邵曰銓權衡也量斗斛也韋昭曰銓稱錘也

四諦論第一卷

玄應撰

泅水 古文作浮同似由反說文泅謂水上浮也今江南謂指浮爲泅 **氣㱿** 蘇亘反說文㱿逆氣也蒼頡篇齊都謂㱿曰欬欬音苦代反江南行此音也

第二卷

㮚塞 又作險同渠錦巨蔭二反說文㮚口閉也 **射堋** 音朋字略射的也亦即射隙也隙音徒果反

第三卷

先不音

第四卷

調笴 工早反字林笴箭莖也論文幹竿二形非 **馭車** 今作御同魚據反馬也凡言馭者所以驅之也門之於善也

辟支佛因緣論上卷

玄應

一襲 辭立反史記賜衣一襲音義曰衣襌複具爲一襲襌音丹也 **不恤** 又作卹同須律反尒疋恤憂也亦收也謂與人財物賑恤之爲憂也 **瀑長** 蒲報反蒼頡篇水濆起故曰瀑也 **勃逆** 古文誖勃二形同補潰蒲沒二反說文目搖動也合謂眼瞼掣動爲瞤動也 **瞤動** 古文旬同而倫反廣疋勃亂也亦逆也亦親也私昵也亟近也郭璞曰相昵亦數也亟音祛記反 **親昵** 又作暱同女栗反尒疋昵近也郭璞曰相親若詶 蒼頡解詁云詶亦酬字詶報也扣劒叩也

下卷

鉤挂 古賣反廣雅挂懸也 **曼王** 莫盤反今高昌人謂閻達兩反圖義也亦計尒疋圖謀也謂謀謨也廣雅圖度也 **危㑊** 知劣反聲類㑊短氣皃也㑊㑊亦憂皃也 **援助** 角睿反謂佐據獲助之言也簠援取其義矣 **財賄** 古文賄同呼罪反通俗文財微賑賄周禮通貨賄也鄭玄云玉曰貨布帛曰賄也 **矗直** 初六反謂端直 **律車** 或作

離草子或作栗唱或作離昌皆梵言訛也正言栗呾婆此云仙族王種呾音昌葉反

十八部論　慧琳撰

只底舸　古我反此梵語西國山名也律主所居之處也　枋山　而證而蒸二反通俗文西國山名亦律主所居處　他鞞羅　陛迷反梵語唐云或云部主所居處或云尊宿也　偷婆　蘇偷婆梵語訛也正梵音窣覩波此云方墳或云墳塔即如來遺身舍利塔也古曰浮圖是也

部異執論　慧琳撰

阿輸柯　下音哥梵語不切聲轉輕重耳與迦字同薑佉反亦曰阿迦王古云阿育即無憂王之梵名　類悉多　上安剃反梵語西國山名也在海之外曰所入處山　夫嵐摩　中音藍梵語諸天定之異名也　鬱多羅鳩婁　梵語北州名也古云鬱高勝也　單越　聲轉訛也此譯為異部宗輪論　慧琳撰

鞞剌藍　剌音郎割反梵語胎藏之初名也精知蘭蒂也　鍵南　乾彥反亦梵語胎藏中之次第　不齅　休救反說文云以鼻就臭曰齅從鼻從名也臭亦聲也臭音昌呪反經文從尸作嗅俗字非正也　文愜　謙葉反廣雅可意也考聲當也說文快也正作匜從心匜聲匜音同上今相傳作愜亦無失其義一也

一切經音義卷第七十四　　鉅

音佛所行讚經傳五卷　玄

佛本行讚傳經七卷　玄（先音琳重音）

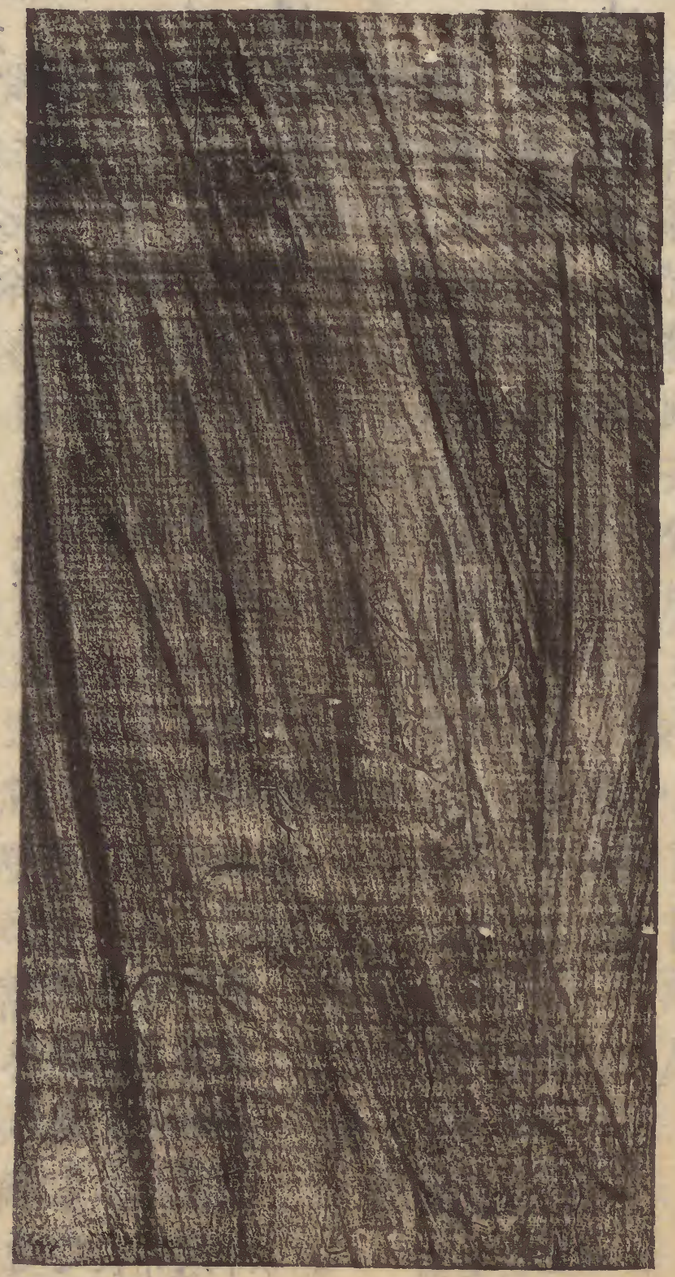
撰集百緣經十卷　玄

出曜經二十五卷　玄

賢愚經十五卷　玄

僧伽羅刹集三卷　琳

右六集傳共六十五卷同此卷音



佛所行讚經傳第一卷

玄應撰

眙屬 治嫁反通俗文直視曰眙直耕反二形通用嫁音以證反作鞔體字

網縵 莫盤反鞔覆也經文作嫚二形並非也

迢遰 徒彫反下徒帝反左思吳都賦云曠瞻迢遰劉廣也

扈從 胡古反扈廣也大馬也亦使養也

領頭 吾感反頭也說文作領非也

脚聯 今作連同力然反相聯續也說文聯絡不絕也

侹直 他頂反侹直也連也連及也侹侹正直說文長見也

車軾 書三尺三軾即車前也儀禮君軾之人鄭玄謂小倪以禮主之

形蓑 思列反蓑蓋也方言齊也

勗勵 虛玉反勗勉也勗勵相勸勵也

褰 古文監又作襤同力

褰褸 古文監又作襤同力

聯賜 式舟反下式亦反聯賜暫視不定也經文作郝非也

窺

第二卷

不躅 又作躅同馳錄反漢書音義曰軌躅迹也破醜敝皆謂之襤褸也三輔謂牛蹄處為躅也

綢繆 直流反詩云綢繆束薪傳曰綢繆綿也廣雅綢韜也纏也

韜 音土勞反

第三卷

樊籠 扶袁反索樊即籠也莊子澤雉不祈畜於樊中是也樊藩也

轟轟 呼萌反車聲也呼甲反說文轟轟說文羣衆也

呼呷 音義曰衣起張也經文或作虛呷虛呷吸翠衆音呼交反說文目崖也漢書作匡眥並此

裂眥 在計反說文目皆也史記作睚眦五賣反材賣反瞋目裂眥是

潠毒 蘇悶反通俗文水溢曰潠埤蒼潠歊也經文作㴱非也潠歊

為輈 又作材同如振反說文碳車也楚辭朝發軔于詛反說文兩止也尒雅注云南陽人呼兩止為霽

風霽 音普悶反

第四卷

羽葆 或作䍦同神道反謂合聚五色羽爲葆也漢書羽葆是也

火鎔 俞鍾反說文冶器法也漢書猶金在鎔應曰鐵形也

第五卷

冠衮 柘本反尒疋衮獄也郭璞曰衮衣有玄衣而畫以龍者也經文作袞非也獄音甫勿反

崦嵫 又作嶮同猗廉反下子辭反山海經云鳥鼠同穴山西三百六十里有山名崦嵫日所入也楚辭望崦嵫而勿迫王逸曰山名下有豪水中虞淵日所入也

迄于 虛乞反尒疋迄至也

佛本行讚傳一部七卷

仙聖 上相然反傳作仙誤也

澣濯 上胡管反毛詩傳云澣亦濯也劉兆注公羊傳去垢日澣經文也說文從水從翟翟音直角反廣雅洗也毛詩傳滌也說文從水從翟翟音直格反

饕餮 上討刀反杜注左傳貪財爲饕翟說文從食從俗作饕今從號或作饕傳貪食爲餮說文從食俗字亦通今音他結反普伯反注左傳貪食從作餮俗字亦通今音他下弓六反說文匈曲指捧物也

躁擾 上子到反鄭注禮記麑鹿子也說文從足從梟音蕪到反下謚法日躁擾而沼日好變動民尚書日不安躁擾從手從白下弓六反說文匈曲指捧物也

拍匊 上普伯反拍也說文從手從匊匊音孔注論語躁擾手從白下弓六反說文匈曲指捧物也

狐麑 上音下胡下五奚反鄭注禮記麑鹿子也

法渟 上落刀反渟水止清也說文從氵亭下狄丁反埤蒼憂者非也

僧牢鎧 上傳文作僧非也說文從牢堅也說文從金豈下開改反說文鎧甲也

利鏃 宗木反文刺也刺音雅七鏃四鏑也取牢固四面也廣雅云舟王牛野顏反

隗磊 上五磊反傳文磊隗下高雷皃餧反

奴刀反 上奴刀反說文煩也從手從鼻音蕪到反下謚法日沼而好變動民尚書日不安躁擾從手從白下弓六反說文匈曲指捧物也

躁擾 上子到反下謚法日躁擾而沼日好變動民尚書日不安躁擾從手從白下弓六反說文匈曲指捧物也

金剛蘂 下即髓反俗字傳作蘂俗字傳作蘂或作蘂非也

言鏵 必移反說文鏵舌葛下也

爲竽 下文作竽或作竽非也

鑒斧名也鑒音子斯反注禮記以羔與狐白雜爲裘形也說文從帶畫爲斧形也說文從帶從弗傳文作黼黻上方武反尒雅黼繡也考工記云繢畫之事自與黑謂之黼黻文郭注尒雅黼非也帶音知雉反下芳勿反考工記日繢畫之事黑與青謂之黼黻之黼黻文之黼尒雅黼黻章也尚書黼黻絺繡是也說文從帶之黼黻文作黼非也黼音盤鉢反

時立也從步從寺或作蹔傳文從立作蹔非也

兜衍宮上與侯反傳文作兜誤也

踰於越上庾珠反孔注尚書踰遠也或作逾博雅遠也說文從金從臾臾從臼結反傳文作鐵俗字也下汁林反或作針正作鍼

鼓鮮鐵鍼上無反孔注尚書鼓布也又舒也說文從支從專支專音普木反專音無無反下相然反博雅鮮舒也字書云淨也

悖愁上葵季反廣雅悖動也

管炎上渠舉反說文管束草藁火說文炎也

爲髓下闊官反埤蒼髓骯俗也廣雅骯五也埤蒼亦骯尻可也說文髓也傳文作髓俗字也

歌反醫音徒門反尻音考高反也

駮騭上博我反下五可反說文駮騭搖頭皃也傳作駞也

晃煜上黃廣反廣雅晃暉也博雅光也說文明也下融祝反廣雅煜熾也說文耀也從火晃傳文作晄非也晄音以祝反

綰縌上於遠反毛詩綰衣縌衣注云綰衣也蒼頡篇綰也下演錢反杜注左傳縌冠上覆也鄭注禮記冕上覆也說文從糸從延縌直龍反紘音戶萌反糸音覓壁反

苗裔以制反孔注尚書裔來也說文從衣從冏

曩久諾朗反賈注國語曩曩也尒雅下紫說文訓同曩渠庚反禮記六十日耆音許亮反

年耆指使傳說文作耆非也葉反莊子日脥目旁毛也傳文作睫俗字亦通

眼睞尸吳反亦與瑚同也

傳第二

喟調上陟交反蒼頡篇喟亦調也說文嘐也傳文作嘲俗字也下條弔反毛詩傳日調以言相戲也廣雅上狄寮反蒼頡篇跳踊也鄭注尚書大傳謂步足不能相過也說文相欺紿也

跳跟

躍也下古恩反釋名足後曰跟說文從足從艮或作𧾷牢也說文以木遮止人妄行也從門從東傳文從木作欄非也下食尹反漢書音義曰殿上闌檻謂之楯上林賦亦闌也說文從木從盾東音練盾音楯也

闌楯 上落寒反蒼頡篇闌遮也廣雅作欄非也下食尹反漢書音義曰殿上闌檻謂之楯上林賦亦闌也說文從木從盾東音練盾音楯也

體皺 下側瘦反韻略皮聚也傳文皺作皺俗字

上錠 下定反

蝡動 上閏準反說文蝡蟲多皃從虫耎傳文作蝡亦通也耎音而兖反蝡非也

兖腓 上廣黃反下遄耎反說文兖耎也從肉遄從耎傳作腓腓腸也從肉從耎

髀上 上蒲米反說文髀股外也傳文多作脾者蹲俗亦通腓音肥腸音鼎音短鸞反

僥天 上五師事反蒼頡篇駛疾也

駛流 上寮反說文駛疾也非也

臂傭 上臂義反說文臂從肉辟下勅龍反介雅傭也傳文作臂上肉下均也傳文作臂誤也

螺縮 上落和反說文螺蝸牛也或作蠃傳蝸上落也

次洟 上羨延反說文次口液也從水次下夷以脂今說文從水次下所六反誤作𣶒下力張反傳作諄非也

強梁 下力張反傳作諄字也或作淥日俗字

炎腓 上廣黃反下遄耎反說文炎作傳作腓腓腸也從肉從耎

蝡動 上閏準反說文蝡蟲多皃從虫耎傳文作蝡亦通也耎音而兖反

上錠 下定反

體皺 下側瘦反韻略皮聚也傳文皺作皺俗字

蹲俗 亦通腓音肥腸音鼎音短鸞反

髀上 上蒲米反說文髀股外也傳文多作脾者

僥天 上五師事反蒼頡篇駛疾也

駛流 上師事反蒼頡篇駛疾也

臂傭 上臂義反說文臂從肉辟下勅龍反介雅傭也傳文作臂誤也

螺縮 上落和反說文螺蝸牛也或作蠃傳蝸上落也

次洟 上羨延反說文次口液也從水次下夷以脂今說文從水次下所六反誤作𣶒下力張反傳作諄非也

強梁 下力張反傳作諄字也或作淥日俗字

毛欠傳文作液涎日俗字涕鼻液日作涕說文從水欠從下夷以脂今說文從水次下所六反誤作𣶒下力張反傳作諄非也

經文多作涕訓目液也非鼻液也

胭匈 鷙賢反廣雅胭喉也或作臙古文作咽說文從肉從因寄宜反

羈勒 上荒郭反說文目無常主目說文從矿從今傳文從肉作臙胭非也矿音女虎反全音眞忍反

燿然 上荒郭反說文目無常主目說文從矿從今傳文從肉作臙胭非也矿音女虎反全音眞忍反

憙疹 上殷謹反下眞忍反考聲曰憙疹皮上風起也

目眩 玄甄反蒼頡篇眩惑也說文目出淚也說文目液下欽反說文眼出淚之也立反說文眼不明也博雅目視不明也

涕泣 涕泗滂沛注曰說文作涕焦古文作鷖也

炕燋 上康浪反說文炕乾也下子遙反廣雅燋傷火也韻略乾多作削也

珠兜 伯駕反或作鞘古文文馬鑣銜也鑣音表苗反

金鞘 霄要反方言以自黑飾韋雜色爲勒也說文鞘刀劒之室也

羈勒 宜寄反王逸注楚辭云以華絡馬頭曰羈博雅亦馬勒也說文從囚從鞙古文作羈下力得反鄭注周禮以自黑飾韋雜色爲勒也說文鞘刀劒之室也

第三卷

擔輦上耽濫反字書擔負物也說文從手從詹人日從詹說從輦文挽車也從扶從車引也扶音伴也

虺蜕上暉鬼反郭注人介雅虺蜕說文蛇身廣三寸頭大如人拳虺說文虺也從虫從兀下吐外反字林蟬蛻解皮也

勦疾上助爻反毛詩注曰勦輕也疾作糅義同耳

馬鬬都候反蒼頡篇鬬爭也說文訓同禮傳糅亦同耳

雜糅下女救反鄭注儀禮傳糅亦雜也說文糅從鬬從柔柔亦雜也

脂肪上旨夷反說文鄭注禮記脂肥膏也肪肥疑也肉從方下高前骨

足上直猪反鄭詩躇躇石猶蹢躅音重也錄躊也從足從夂音在寒反非也廣音角廷音庭下力召反鄭注禮記以麻爲燭樹於門外日大燭於門內日庭燎所以照衆爲明也說文作奈也

孤幹罕正作榦亦作榦或作笴傳文

躇躇上耳由反書訓同下錢剪反篇躇鄭注禮記也

杵登反勒

踐上直留反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

躇上直猪反鄭音呈

言履而行之說文云從足從戈戈音在寒反非也廣音角廷音庭下力召反鄭注禮記以麻爲燭樹於門外日大燭於門內日庭燎所以照衆爲明也說文作奈也

孤幹罕正作榦亦作榦或作笴傳文

庭燎上定丁反說文從廣從廷傳文從火作燎作幹借音字也

第四卷

被氎下筆協反

撓攪上呼高反廣雅撓亂也說文亦攪也注云攪亂也博雅動也說文從手從覺聲也

罕緻上呼旱反孔注論語罕希也說文作宰非也下直利反鄭注禮記緻密也說文從系

羅閼祇城緣雪反下巨移

攪黑理移反

撩擿上力彫反博雅撩取

歎吒下彈舌陟稼反考聲曰吒毛詩作聲也漢書叱上刑擊反

檄壁下烏甲反毛詩草反傳文從宅作壁非之也

国立公文書館
National Archives of Japan

第五卷

也說文理也下呈石反說文通用文作擲俗亦通用

阿臘反藍荅

霹靂上普覓反

拘聯上矩愚反下失冉反梵語

賓茺上鬼追反白虎

說文

貂豹上鋤崖反下包也見反

鸚鵡上虎耕反下無撫反禮記鸚鵡能言不

鵡上雖飛鳥是也前天般若經已具釋

龜鼈上鬼追反白虎

說文

鳩鴆上具愚反下音欲顧野王曰鴆

鴆上音毗祕反不逼踰

鴆上具愚反下音欲顧野王曰鴆

鴆鴆上具愚反下音欲顧野王曰鴆

鴆鴆上具愚反下音欲顧野王曰鴆

鴆

普卜反廣雅撲擊也顧野王曰撲猶打捶也說文從手從業業音補木反

第六卷

挾撮上烽結反廣雅挾絞也埤蒼紉也正作縊下咸括反說文撮手帝持也

髣髴上芳冈反下靠不反聲類髣髴見不審皃也說文從髟髣髴音秉苗反

第七卷

黯黮上鴨檻反下直感反聲類黯黮深黑也顧野王曰不明淨也說文從黑從弇傳文從黑作黯黮黮伶字也

澹潤上談濫反廣雅澹飾也說文水上搖動也從水從詹詹音職廉反

把鄙上白麻反下居碧反又誑縛反蒼頡篇鄙搏也說文爪持也或作攫同

號歎上胡高反博雅號大聲嚣也從号從虎傳文作嗥虎嗥聲字非此義也嚣音許驕反

寤語上倪計反說文從言言也傳文從言作讋非也

盡聲上津引反

樓櫓上魯侯反尒雅四方高曰臺陋而脩曲曰樓說文屋也下盧古反文字集略云櫓大楯也博雅亦城上樓也

危脆上魏危爲反下七歲反廣雅脆弱也說文從肉從危省

掐力江岳反廣雅掐挍也

撰集百緣經第二卷

玄應音

㾓惰更乳反頹惰之謂也尒雅㾓勞也郭璞曰勞苦也多惰㾓也

第四卷

鹿麝又作麀同莫奚反尒雅麀牡麚牝其子麛麚音加麀音於牛反

第七卷

塔棖宅庚反案棖猶柱也浮屠塔棖皆是也說文棖材也

出曜經第一卷

羽寶宜作葆又作𦍒同神道也葆名為師嗽古文嗽字也聚五色羽合作一文又作𦍒同所角反鳴鵂子余盍反通俗文入口曰師下又合反吸𦍒日歎也角脂反蒼頡篇吮也逼俗字也

見其首窺頭也見冬至日捕梟磔之以祭也梟在木上二形通用也從鳥臯聲說文梟不孝鳥也字或作鴞或作鵂說文首倒懸竿上黃而細密日鵂南陽名說文倒首也或作鵂說文鵂鵂一名鵂鶹舍人曰一名鵂鶹怪鳥也閃見式字書閃同牛許反

第二卷

蠅嚌子臘反說文嚌莊子故蚊蝱嚌膚是也齧也

叩地苦後反叩擊也

睨翳

戢在說文戢側立反藏兵器也聚也

毗婆尸此譯云種種見也

操杖說文操鹿勞反操把持也執也

挺埴字式林延反挺柔也埴土也豬土日埴埴黏也

以杼作又言反柔也今力反

遷棧反目內自翳病也諭文作完瑩二形非也

烏鰔於胡反下又作鰔鰔鯛魚腹中有骨一骨關二寸有小史魚也

蟲齒又作鵶鵶同五禹反說文鵶齒蠹之也

靈柩今渠救反懷小棺也雅云柩之言久也不復變也

陶河字宜作掏徒刀反掏河草木疏云一名掏河是也鵝亦作鵝鵝亦作鵝郭璞注三蒼詩掏河江南言鵝鵝日黎日黎字書作鵝同來故反自璞注鳥也翅音肯黎又上反

白鷺皆有長翰毛也論文有作作頌鴻胡骨反大奚反

鸛雀又作雚同古亂反鳥也將陰兩即鳴反水也

非痛下又作罪及力作痱同罪及非痛小反

自擳宜作擳擳俱縛及持也其義也今取

骨幹骨幹同古岸反幹謂之骨幹日廣雅幹謂脅骨也脅正體骨苦華反通俗文無實日脅日華而俗文苦華反法日良反說文創日瘍頭創日瘍也

誇無誇無日誇也

瘡瘡古文瘡亡後反

鬬牡戲丑二形今作創同楚良反說文創傷也

鵲鵲又作鵲同古亂反鵲也今取其義也

肋脅肋謂脅骨也

下羊之反通俗文

反論文捆開下壯也案爲牡牝所以封
固閉令不可開也論文作毋非體也
二字同居美反廣雅足宛盗也左傳在內曰宛在外
曰宛一云亂在內曰宛國語竊寶爲宛目宛之財
爲奸

瀚浣 子田反下古文瀚同胡灌之也瀚洒也浣向謂無爲滅諦爲所有爲道諦向法次法或言
法次滅故名次法依道諦而行亦言如說修行道法次
諦次滅諦爲能向道

序 無幽與之人謂之序舍也說文廳屏下同屋也日說文冠系日
下五加廣雅序舍也今言廳屏是也俗文箭頭烏

窬窓 也奇騎反字林窬窓也高也才也廣雅窓也說文作窗
二形非也

奸宄 古文忠姦盜也左傳在內曰奸在外曰宛國語竊寶爲宛目宛之財
也此義

憑俟 皮冰反三蒼憑依也下古文俟俟也

括括 又作筈釋名云括活會也通俗文箭頭喚相會頭

緌貫 於精反說文冠系日緌下士反貫穿也

絢繫 又作

絶緣 二形同直忍反謂牛鼻繩也廣雅絶索也

纓 於下反字略云懷歎驚異也

第三卷

燔燒 又作燔同扶袁反加火曰燔燔燒也

滹滹 仕山反仕環二反字書滹淺水流皃也

蟄蟲 說文蟄郭璞曰置遮也遮取兔也藏也獸之淺毛若熊羆之屬亦皆蟄也

第四卷

親款 已作款同口緩反廣雅款誠重也款文款意有所欲也

愚惷 丁絳反蒼篇二反蒼頡解詁云愚傷恭無所知也亦鈍也惷愚也

如孛 又作茀同蒲礙反人名也

頓躓 都困反陆利反頓前覆也躓不利也

第五卷

虎兕 又作𠬝兕二形同徐姊反山海經兕狀如牛蒼黑色尒足兕似牛郭璞曰一角青色重千

斤說文兜如鵡牛青色象形也 **跳趙** 達滿反謂懸擲也下反不實也亦欺誑也字林乃了反三蒼燒弄也謂燒戲弄 **如槩** 古代反蒼頡篇槩平斗斛木也江南行此音閑中工內反 **礪石** 韻集音力韋反謂以石投物今字者城下石擊賊日礪音米反說文作雷 **剗治** 又作鏟同初眼反廣雅剗刻也聲類剗平也 **頰頭** 普米反說文頰頭也蒼頡篇不正也廣雅頰邪也論文作俜非體也

第七卷

巡行 宜作循似均反說文循行也仝雅循自也自從也案此本與巡字略同 **不革** 古文革韓詩三形同古核反革更也謂改更也說文獸去毛曰革言治去毛變更之也故字從口爲國邑國三十年而法更別取別異之意也口音章 **蒲槀** 古文蒲同測俱反下古老反小仝足云稈謂之蒲所以創獸曰蒲生曰生蒲謂青槀也說文作蒿非也說文刈草也蒼頡篇云槀禾稈也論文

第八卷

譏蚩 居衣反廣雅譏諫也說文譏誹也下充之反廣雅蚩輕也蒼頡篇蚩相輕侮也 **諫** 音刺 **求賂** 力故反謂以財物與人曰賂賂遺也入曰賂也 **泄出** 思列反泄溢也發也亦泄漏也 **怨讟** 側禁反廣雅讟謗也一云傍讟也三蒼讟字從言蒼頡篇讟同七歷反 **曩之** 箱文寶同字詁今作懾灼也字從白持缶缶既也同爲竈口炊以推柴內火字意也炊音拱也 **怗然** 他頰反廣雅怗靜也謂安足怡靜也亦怡服也 **牛潼** 竹用都洞二反通俗文乳汁日潼今江南人亦呼乳爲潼 **八篇** 又作敦同文諍文示緣反江南行此音又上仙反中國行此音 **穀治** 又作敦同文諍文判竹圓以盛穀也論文作簞非此用音說文判竹圓以盛穀也簞音丹箭也一日小簞也

第九卷

企望 古文仝國杜敦反通俗文企踵日企企亦望也字從止 **黔毗** 巨炎反中國行此音國名也

培的 蒲來反培坦也擁隄土也此應作埻的諸尹反通俗文射期日埻埻中日的

第十卷

駏驉 巨虛二音似驢而小牛馬子也 稌粟 子齊反說文稌糜也似糜糜音亡皮反 豆 又作蔄形同勒刀反通俗文野生引蔓也 如笮 側格反案笮猶壓也今二反人名也 說文笮迫也

第十一卷

右捽 存沒反說文手持頭也論文作髮日捽捽亦擊也 擬我 魚理反字書擬向候非之也 六物 一僧伽梨二鬱多羅僧三安多會四鉢多羅五尼師壇六針筒也 摭須 勅佳反又勅皆反 鼾聲 下且反說文卧息聲也字苑呼干反江南行此音 朋蟲 字林千余反通俗文肉中蟲謂之胆蠅乳肉中也文作蛆子余反蝍蛆也 論

第十二卷

孜汲 子辭反下居及反廣疋孜汲遽也說文汲汲急行也 耳鍾 直僞反方言鍾重也 援 禹煩反下食尹反援引也 盾 排也 拚直 補耕反謂彈繩墨爲拚也

第十四卷

領車 又作頷同胡感反頤下也釋名領含也口含物之車也或曰輔車其骨強所以輔持口也或曰牙車牙所載也或言頰車亦所載頰也凡繫於車者皆取在下載上物也俗名頷車音公盍反吳會日領頷頷苦枯反論文或作頟也 小由 古文作由今作塊同苦對反尒疋塊塊也土塊也結土也塊音致通俗文事不背普逼反 蹟礙 音致利日蹟限至日礙

第十五卷

左衽而鴆反蒼頡解詁云謂裳際所及交列者也或云衣衿也一名袂音跌也 劒桴扶流反十六大 葵藿呼郭反葵葉也隨日國名也 誣笑武干反說文誣者也豆藿等皆是也 蹶躓巨月居月二反說文僵蹶也加言也亦欺也以惡取善曰誣 蹶躓僵卧也廣疋躓蹋也頓也

第十六卷

迦藍浮王 或作迦利王或言歌利王正言羯利王此云闘諍王 杼船特汝除呂二反廣雅杼舀泄也舀音弋召反舀也舀音九万反說文舀杼漏之也

第十七卷

博掩 博戲也用六著六棊謂之六博掩圍棊也棊又博戲掩也文云撲掩跳踐戲也俗謂之射戲也射意一曰射戲取財物也 煮煑方婦反字書少汁曰煮煑日煮火熟曰煑 頑魯力古反諭語參也魯論文作鹵非體也

第十八卷

黯黮烏感反他感反蒼頡篇黮深黑不明也說文青黑說文養畜閑也閑闌也 如圈求晚反蒼頡篇圈檻類也 荒瀆又作曠濺二形同子且反說文水汙濺也史記以五步之內以頸血濺大王衣作濺字

第十九卷

梁棧三蒼作棧同仕諫反說文棧棚也通俗文板閣曰棧也 搦簫又作敲同女革女革反搦捉也說文搦按也 泓然一宏反都耋反說文泓莫下深大也今取其義也 謾誕莫旦反說文謾欺也下達坦反說文誕大也不實也不信也誕大也不實也

賢愚經第一卷

玄應撰

懇惻古文諷同日很反說文懇惻也下古文懇同楚力反廣雅惻悲也說文

惻痛也 **剜** 烏桓反謂以刀決宍也 **炙** 日剜炙灼也灼爇也 **王蕘** 呼弘反廣雅大夫日卒諸侯日薨亦頓壞也白虎通日崩薨皆周制也 **僉然** 咸皆也方言自關而東王國之都謂皆為僉也 **悒悒** 於急反字林悒悒不安也口蒼頡篇悒悒不舒之皃也 **禁** 古文埜同渠錦反賭通俗文口不開曰禁是也言古文曷黃二形今作炳也 **言** 官箴反說文傳言也謂作世常

昞著 同碧血反廣雅昞明也

第三卷

俛仰 無辯反俛伾頭也言閔默不已也字從臼水臨皿上也臼音居六反兩手奉物也也字從木 **鬱張** 義鎮反尒雅鬱張日言自奮迅也謂氣體所鬱郭璞云亘之秬秠箋詩云亘亦意之也 **肥脆** 清歲反說文少血易碎也爾疋脆弱也亦脆也 **澡盥** 古寢反說文澡手也凡盥洗者亦曰盥也 **斠格** 今作角同古學反角音居六反兩手奉物也也字從臼水臨皿上也試也角力也格量度也 **耳川** 鄧歌

經文作膰饌二形非體也 **騰羹** 徒登反說文騰傳也騰亦乘也廣雅騰奔也傳音知戀反謂傳處卸驛也

第四卷

眩睊 胡遍反莫報反國語有眩睊睊顛眩也之疾賈逵曰眩惑也經文作距我或作岠峨皆非也 **爲** 鳴各反說文肉羹也謂有菜曰羹無菜曰臛也 **臥** 胡代反通俗文患愁曰恢恢亦昔也 **恢** 恢也恨也今猶言患恢以有所苦也 **激切** 公的反感也楚辭或清激事無所通王逸曰激感也 **如掊** 蒲交反通俗文手把曰掊字從手音聲經文作刨近字也音音 **蕘衣** 而容反字林毛罽也纂文云蕘以毛爲飾也 **搔** 蚤桑勞反說文搔刮也搔亦抓也經文作瘙桑到反齊也下餘掌反說文搔蚤不搔是也字從虫從羊今皆作瘙瘙病名也瘙似羊反字林瘙非此義也

第五卷

癇病 胡閒反聲類小兒瘨也說文風病也 倱他 又作混他同胡損反徒損反通俗文大而無形曰倱他也

第七卷

妘言 七容反釋名云妘者言是已所敬見之妘妘自齊肅也文鎮壓也經文作塡音田塡非此義也 忠恪 古文悤同苦各反尚書恪謹天命孔安國曰恪敬也字林恭恪也 銜穗 凡作采同辭醉反說文禾成秀人所收者也 橋宕 徒浪反岩猶上也高昌人語訛耳 罔然 古文罔空四二形同無往反用罔然無知意也亦惶遽之皃也經文從心作惘之近字 囟上 古文囟腦二形同先進先悉二反說文頭會腦蓋也顖空也經文作顖未見所出

第八卷

㒸苗 靡驕反謂未成也蒼頡篇禾之未秀者曰苗今取其義此應俗語耳宜作規摹謂未施采者用土木等爲知摹也 析體 思狄反析猶分析也字從木從斤謂以斤分木爲析也今俗作 斆身 胡革反斆礙也經文作斆皆從口的反擊擿非此義也

第九卷

卓犖 力角反謂奇異也 騷騷 蘇勞反說文騷擾也又摩馬也亦大疾也字從馬經文從手作搔非體也 歡然 所力反埤蒼恐懼也通俗文小怖曰歡也

第十卷

勦子 仕交反便捷也謂勁速勦健也說文作剿廣疋疌捷也聲類慧疾也 挫捑 祖卧反挖折也謂折其鋒也說文挫摧也捑音力結反也 麼小 莫可反細小曰麼經文作㕣近字也楚佳公户反聘本日股取其義也 繼邁 古帝莫敗反繼續也邁往也謂猶續而往也 咆

哮蒲交呼交反說文咆嘷也哮驚也亦大怒也

第十一卷

㹀惕之若恥擊反㹀憂懼也亦痛也惕愁也亦憂也

第十二卷

孤煢古文惸傑二形同巨營反傑畢也無兄弟曰傑煢煢然也施罟孤户反易云結繩爲罟以畋以漁罟網也經文或作罦罦子邪反罦亦網也二形隨作也

𤇾比補丹反字林𤇾部也亦𤇾類也經文作般假借非體也

滄水乙鈞反謂掘人水中也滄沒也

第十三卷

媥嬾又作班玢二形同補閒反下又作斑同力寒反盧間反埤蒼文作班文息也文章成謂之媥嬾經文作班蘭非體也

健辟腆役反謂便辟捷勇也

第十四卷

廁圊胡因反釋名云廁言人雜廁在上也或曰圊言溷濁也或曰清言至穢處宜當修治潔清也

掃諳身政都浪反謂掃除也廣雅掃除也彭然古文殯同胡對反又作靖竫姘靜四形同自井反謂安定也息也亦無聲曰靜說文彭清飾也彭潔之也

腹潰說文潰漏也潰決曰潰也

赴牆他弔反跳躍也說文越也經作超非體也韻集越作香虫說文蠶人者經文作乘此應作香經中有作香虫螫音釋

蜂虫又作蠭同足凶反或作香虫說文蠶人者經文作乘此應作香經中有作香虫螫音釋

第十五卷

奔奕余石反奔奔光明之德也廣雅奕盛也字體廿從大經文從廿作奔博奕也亦非字體廿音巨凶反

第十六卷

種稷一本作稷利躓古文躠躓二形今作疐同陟利反遍俗文不利曰躓限至曰礙也

財賄古文賄同呼罪反財貨曰賄賄亦財也通俗文財帛曰賄周禮通貨賄鄭玄曰金玉曰貨布帛曰賄 蠱道公户反聲類七者舞也 賒貰始遮反下時夜反說文貰買也 貸也廣雅徒刀反詩云憂心且 陶演陶陶暢也暢達也 茶迦直加反經文從 貰貸也廣雅云蹠猶豫也考聲足作蹤足貰跡也 非也

僧伽羅刹集三卷 序

巨緪下亘恒反楚辭緪急張弦也說文糸也從糸恒聲也 僧伽跋摺盤斛反下音澄楚語西國僧名也

慧琳撰

上卷

揔猥上宗董反考聲揔都也攝也廣雅寂皆也結也說文聚束也從手忽聲下偎賄反 躇步上佇猪反摶雅云躊躇猶豫也考聲云不即行也古今正字從足著聲 麁獷下古猛反

集訓云獷犬惡不可附近也說文從犬廣聲 遣入上言件反字書云遣迎也上直主反說文從辵言聲也文字典說從辵言聲也 僂曲上力主反杜注左傳僂俛身曲也說文庇也從人婁省聲經從疒作瘻非也 躄蹙下酒育反左傳云躄促也廣雅云急也迫也考聲聚也文字典說從足戚聲經從頁作顧非也 爲枕下針荏反說文枕臥時頭鴈也從木冘聲也

中卷

木柵下初革反說文柵編豎木也從木冊聲冊字象形經作柵俗字也 彼塹下妾考聲云塹坑也 爲鎧下開愛反說文鎧甲也從金豈聲 跱立上持里反說文跱行步不前也今雅宰中行也或作峙從足寺聲也 頸短下端管反說文不長也蒼頡篇促也從矢從豆經從手作 憺怕上談濫反顏野王云憺恬靜也王逸注楚辭云憺安也文字典說從

心詹聲下普白反廣雅云怕靜也說文怕
無爲也從心白聲經從水作淡泊非也
禁反國語云木有枝葉猶庇蔭人也說文草陰地覆
也從艸陰聲也下葛艾反尚書云蓋掩也考聲覆
也下伊計反尒疋云陰而壹風聲也爲煒
艸委反聲也從艸典說從日典說下從側救反寬也文字典
爲說文作瘴盛明也從火韋聲經文作瘴非也
爲名也說文作瑣音從去垂非聲
王作瑣音從去垂非聲

雲曀 下伊計反尒疋云陰而壹風聲也爲煒
有皺 下側救反寬也文字典
陰蓋 上邑

羯鞞 經作羯居謁反梵語之也
瘡痍 下以脂反周易云痍傷也說文從疒
眼睫 下頡篇眥葉反說文睫目傍毛也蒼
傭 上齊龍等龍也反說郭注高下都果形高故聲字
髓垂 垂上高下也都果形高故聲字
鵰鶚 郭注山海經作鶚蒼頡篇鶚鷹也
鵰 上寒葛反鶚鷹也

也從人庸聲下聲米反文字典說云
從骨坐聲或作髀經從因作膊髀並俗字也
腸 上遄充反字書云蹲謂腓腸也古今正
字從足常聲或作腸字腓音拱非反
蹲 上徒尊反考聲云無足曰蝡有足
母蟲也說文從虫夋聲也

下卷

衆則 下此蹟反方言凡草木刺人謂之刺
也說文云朕直傷也從刀束聲也
脚蹠 下紫斂反廣雅云履蹠也謂機下足所履之
蹠也蒼頡篇蹠蹀也說文蹠蹈也從足聲
齧脣 上研結反禮記云無齧骨說文齧上匹
下靈的反文字典說云霹靂大雷擊物也
霹靂 見反
傾侧 下鴟駕反字典說從人坁聲倚
上鞅鄉反下慢斑反
梵語經作鬚非也
鴦崛鬚 上
三厘 酔雅
飲此味 從甫辟歷皆聲也經從石作礔
礔歷俗字也
蹲動 上閏
上遍反字書云蹲謂腓腸也古今正
字腓音拱非反
蝡動 上閏

反尒雅音才規反郭注云山峯頭嶢嶢也韻詮云匪者山巔之狀也從丿匪丿音漢經從猶從丿以非

睨上普計反倪計反禮記丿睨視也說文邪視也從目卑兒皆睨視之人以爲遠也

鐙明上得滕反漢書云皆夜張燈經猶人以爲遠也

非之火也通用從火作燈文字典蘭人以爲遠也

摩鍮羅鍮音他婁反梵語也

菀莚意案菀莚地褥也郎僻經是也經作綄蠕字體文集訓云乖俗呼若取下以說蘭人以爲遠也

聲也

菀莚上居良反宜從草

韁絆上居良反說文作繮形聲字也韁從馬不從革繫後傳衣義謝從金所傳燈倪也

說文絆馬也馬音知立反

從糸半聲經從革作靷非也立

漫反說文絆馬也馬音知立反

云懊惱痛恨也集訓云心內

結怨也經作懊俗用非也

阿儵輿上商陸反梵音語輸不切也

惱上乃老反考下般也

聘

迦尼羅居云無憂王阿育王

国立公文書館
National Archives of Japan